



ITC
JAPAN REGION

I

Volume 29
October 2010

目 次

Table of Contents

今期のテーマ	2010—2011 Themes	1
ITC 日本リージョン会長メッセージ (日・英)	The President's Message 2010—2011	2
ITC 日本リージョン第29期役員	Japan Region Officers 2010—2011	4
ITC 日本リージョン第29期常任・特別委員会	Japan Region Committees 2010—2011	5
ITC 副会長ディビジョンIV—「初めての日本」	Sue Martin, ITC Vice President Div. IV	6
委員長からのメッセージ (プログラム・教育) (PREM)	Messages from Committees 2010—2011	7
第29回日本リージョン年次大会・ITC 世界大会のご案内	Invitation to the 29 th Japan Region Annual Conference and ITC Convention	8
国際便り・事務局移転のお知らせ	From the International; Japan Region New Office	9
寄付遺贈について	Donations & Bequests	10
世界のクラブから	From the Clubs in Other Regions	11
特別寄稿「ITC の課題—高濱黄太氏」・少人数クラブの運営と工夫 (ぎふクラブ)	Special Contribution; How Small Clubs Manage Their Activities	12
育みながら学ぶ会合と例会 カウンスル No.1~No.8	Hagukumi and Learning through Meetings	14
第28期会計決算報告書	The 28 th Japan Region Financial Statement	22
第28期年次大会決算報告書	The 28 th Japan Region Conference Financial Statement	23
第28期事務局決算書・監査報告書	The 28 th Japan Region Office Financial Statement	24
第28期資産報告書	The 28 th Japan Region Assets	25
第29期会計予算書	The 29 th Japan Region Budget	26
第29期事務局予算書	The 29 th Japan Region Office Budget	27
日本リージョン資料・物品目録	List of Educational Materials	28
記念会合・例会案内	Invitation to Council & Club Anniversary Meetings	30
ロスター訂正・編集後記	Amendments in Roster; Message from Editor	
ITC 宣誓& 声明文	ITC Pledge & Mission Statement of Japan Region	

日本リージョン第29期テーマ

2010—2011

Japan Region Theme

— HAGUKUMU —



ITC Theme

“Coach for Success”

成功へのコーチ

日本リージョン第29期会長メッセージ

“育む” — HAGUKUMU —

ITC 日本リージョン第29期会長 武内 浩子

ITC 日本リージョン第29期が1,336名の会員と共にスタートしました。次期会長として学んだことを生かしつつ、この1年、カウンスル、クラブの皆様にご助けをいただきながら活動してまいりたいと思います。

ITCはプロの指導者というものを持たない組織です。お互い評価し、されながら切磋琢磨して向上しようと努力しています。お互いを育てていく組織です。またリーダーを務めることや、役員になることで、いろいろなことを学びます。

メンバー歴に関係なくどんどんリーダーや役員になって経験を積みましょう。経験することで育てられることがたくさんあります。今期、リージョンではリーダーの育成に力をいれてまいります。そこでリージョンテーマを“育む”といたしました。幸いにもこの10月に国際主催の International Training Weekend が神戸で行われます。国際のリーダーに接することが出来るチャンスです。これを機会にどなたか国際役員に挑戦されませんか。

今期、日本リージョンは長期目標、短期目標を設定いたしません、が下記の活動方針に沿って動いてまいりたいと思います。

- 1) 事務局運営を見直していきます。
- 2) PREM 委員会の仕事をさらに充実させます。
うれしいことに、最近、男性会員、仕事を持つ女性会員がふえてきています。彼らが活動しやすい ITC でありたいと思います。
- 3) プログラム委員会の仕事が増えます。リージョン大会のプログラムの企画ばかりではなく、会員の教育にも力をいれていきます。
- 4) メール通信が煩雑になってきています。これに対する対策を考えていきたいと思っています。
- 5) 事務局の中の翻訳部、特別委員会の監修を常任委員会にしたいと思います。国際組織である ITC では翻訳部は非常に大切な委員会です。

リージョン役員会はリージョン大会の準備のみしていると思っておられる方が多いことを知った時、ショックでした。実は大変いろいろな仕事をしていることを是非皆様にご理解いただきたいと思います。風通しのよいリージョンを目指しています。

だんだんご意見を届けてください。お待ちいたしております！

— HAGUKUMU —

Hiroko Takeuchi
The 29th Japan Region President

The 29th term of ITC Japan Region has started with the membership of 1,336. Taking advantage of what I have learned as President Elect in the previous term, I am determined to take an active role during the term with the help of the members of councils as well as of clubs.

ITC is an organization that has no professional leaders. We, as members, make efforts to improve ourselves through friendly competition with each other. It is an organization in which members train each other. Members also learn a lot by acting as a leader or by serving as a board member. Please enrich your experience by becoming a leader and an officer regardless of ITC membership record. It is true that accumulated experience make us grow in many respects. The Region shall make efforts to foster (hagukumu) leaders during the term. Therefore, I have set the theme of the Region for this term as “Hagukumu”.

Fortunately, International Training Weekend is going to be given in Kobe in October as an international event. This is a good opportunity for you to have contact with leaders from the international level. Taking this opportunity, will anyone try to apply for becoming an international officer?

This term, neither long term nor short term goals will be set. However, the Region board shall be engaged in activities according to the following policies:

1. To review the office management.
2. To enhance the activities of PREM Committee.

To our delight, male members and female members with careers are recently increasing. We hope they can easily get involved in ITC activities.

3. Tasks of the Program Committee will increase. Not only will they plan programs for the Region conference but also they shall enhance education for members.
4. Email correspondence is getting bothersome, for which we will think of some solution.
5. To switch the Translation Section, which is now belonging to the office, to a region standing committee. Also the Supervising Editors' Committee, a special committee, to be switched to a standing committee. Since ITC is an international organization, translation and editorial supervision are very important.

I was shocked when I realized that many members consider that all Region Board does is to prepare for the conference. We would like all of you to understand that we do a lot more than that. We aim at the Region where members can ventilate opinions freely. We expect you to offer your opinions without reserve.

ITC日本リージョン第29期役員

Japan Region Officers 2010—2011



後列左より 森川佐智子 小八木利子 中島由美子
前列左より 葛谷美紀子 武内 浩子 沢田 郁

【選出役員】

会 長	武 内 浩 子 (甲 南)
次 期 会 長	葛 谷 美 紀 子 (名 城)
第 一 副 会 長	沢 田 郁 (姫 路)
第 二 副 会 長	小 八 木 利 子 (南大阪)
書 記	中 島 由 美 子 (芦 屋)
会 計	森 川 佐 智 子 (千種・刈谷)

【任命役員】

議会法規役員	中 野 知 子 (奈 良)
編 集 者	松 本 敬 (豊 中)
事 務 局 長	堤 其 美 子 (千 里)
C L O	高 橋 和 子 (阪 神)

ITC 日本リージョン 第29期 常任・特別委員会・事務局・編集名簿

【常任委員会】	委員長	委員		
資格認定	高城 良子 (北摂)	佐藤 千恵(岡山あくら)	富村 千鶴 (北摂)	
会計監査	若林 裕子 (甲南)	大島 麗子 (舞子)	竹端葉都美 (琵琶湖)	
予算・財務	伊藤 容子 (東山)	瓜生原稔子 (甲南)	津田 由貴 (西宮)	小嶋 友子 (平安)
会則・決議	柚本加代子 (六甲)	岩瀬 純子 (六甲)	八木美恵子 (関西)	
大会準備	杉谷 和代(イースト神戸)	南部紀代美 (阪神)		
選挙	高島 季子 (御影)	船橋 侑子 (阪神)	河内美音子 (阪神)	藤木 桂子(イースト神戸)
国際交流	深澤佳代子 (神戸)	土川 邦子 (西宮)	川島 泰子(クリスタル神戸)	
指名	加藤 啓子 (甲南)	高木 清子 (京都)	岩佐 圭子 (東京)	
PREM	小八木利子 (南大阪)	西村みつ子 (名古屋)	正明 裕子 (御影)	前野 万里 (姫路)
		近本 節子 (瀬戸内)	柴田 裕美 (千里)	大仲 聰子 (堺東)
		藤井 千里 (平安)		
プログラム・教育	沢田 郁 (姫路)	岡島 詠子 (錦)	旭 榮 (阪神)	山口 公子 (尼崎)
		西村 尋子 (舞子)	石黒 慶子 (瀬戸内)	板東 登子 (豊中)
		中込 寿美 (北摂)		
スピーチコンテスト	但野眞理子 (阪神)	大池芙美子(イースト神戸)	國友 桂子 (宝塚)	岸本 信子 (関西)
		田中 基子(ポート神戸)	足立 和子 (千里)	西川 陽子 (徳島)
		立石 峯子 (京都)		
【特別委員会】	委員長	委員		
通信書記	高橋 和子 (阪神)			
派遣員資格確認	安積 恭子 (姫路)	三木 千春 (姫路)	小国 光子 (姫路)	五十嵐起久代(岡山)
		中川 愛子 (京都)		
組織運営研究	酢谷 道子 (甲南)	中村 記子 (六甲)	西田富美子 (平安)	
監修	和爾 玲子 (千種)	奥田小夜子 (錦)	泉 和子 (阪神)	高橋 和子 (阪神)
【事務局】	部長	部員		
コンピューター部	旭 榮 (阪神)			
出版部	西田加代子 (三田)			
資料部	松山喜代子 (西宮)	中島美恵子 (名城)	河内美音子 (阪神)	海老原あかね(しらさぎ)
		中垣 律子 (福岡)	本庄 扇宗 (北大阪)	山名 泉 (平安)
		景山 良子 (出雲)	阿部 玲子 (柏)	
翻訳部	石丸 和子 (愛媛)	南谷みどり (葵)	奥田小夜子 (錦)	黒柳美紀子 (千種)
		森川佐智子(千種・刈谷)	清水 京子 (千種)	鈴木 宏子 (千種)
		和爾 玲子 (千種)	高橋 和子 (阪神)	石丸 和子 (愛媛)
		林 恵子 (梅田)	古閑 夏女 (北摂)	柘植 法子 (筑波)
		高田 信江 (筑波)	中野 洋子 (柏)	小菅あけみ (サンデー)
		金澤 佐恵 (サンデー)		
経理部	瓜生原稔子 (甲南)			
【編集】	スタッフ			
	大谷差智子 (神戸)	鶴山 紀子 (甲南)	平井 典子 (豊中)	

初めての日本

ITC 副会長ディビジョンIV

Sue Martin SC, Fellow of ITC

米子で開催された2010年日本リージョン年次大会に出席するため初めて日本を訪問しました。関西空港から米子に来る間の美しい景色を楽しめてとても幸運でした。空港への出迎えは杉谷和代さん、そして泉和子さんに米子までドライブしていただきました。大会中、大山ロイヤルホテル滞在に際し、皆様の歓待に大変感動いたしました。米子に着いてすぐに茶の湯の接待を受けましたが、これからのリージョン大会でどんな素敵なことが待ちうけているかとても楽しみに became なりました。



今大会を成功に導いた日本リージョン役員の皆様の見事に編成された技量に賛辞を送りたいと思います。リージョン役員、議会法規、日本リージョン国際交流委員会、日本代表、通訳の方々の協力によって無事に役目を果たすことが出来とても感謝しています。そして会員の皆様とともに学習し友好を深めることができました。



年次大会でのプレゼンテーションとワークショップは水準が高く、私の担当した研修会を十分に楽しめました。またよく準備された興味深いスピーチコンテスト（英語部門）に（ジャッジとして）参加したことも喜ばしいことでした。さらにこの大会の運営が滞りなく行われるに当たっての準備のすばらしさ、派遣員の巧みな仕事振りに感銘を受けました。

リージョン大会のあと温泉、足立美術館と生きた芸術である庭園、松江城の堀川めぐり、山陰伝統の料理、日本茶、酒、美しい真珠、牡丹園、ほうろう鉄器、京都と大阪の観光、会員の方のランチへのご招待、ドライブ、お城、お寺、全てすばらしい思い出になっています。

日本は大都市、町、村それぞれが美しく、そして神社、仏閣、庭園、湖、川、温泉、山々、トンネル、橋、稲田、皆様の心からの温かいおもてなし、全てがあたたかく私をもてなしてくれたように思います。

10月にまた来日するのを楽しみにしています！



委員長からのメッセージ

「楽しく充実したプログラムの企画を」

第一副会長（プログラム・教育委員長） 沢田 郁

リージョン会則が修正され、今期から「各レベルのプログラムと教育の向上を援助する」ことがプログラム・教育委員会の責務として加わり、クラブ例会に役立てて頂きたく『プログラムチェックシート』を所属クラブにお届けすることから活動を開始しました。

クラブ例会のプログラム5項目につき、「とてもよかった」から「もうすこし」まで、3段階に丸を入れる簡単な形式になっていますので、お気軽に皆様の声をクラブの委員会にお届け下さい。

「チェック」の言葉には、「悪いところへの評価」の思いが、つい感じられてしまいがちですが、素晴らしいプログラムを企画しても、それに対する称賛の評価は、なかなか委員会には直接届かない淋しさも多々あると聞き及んでいます。称賛の声、改善の声、それら全てを含めて、このチェックシートが、プログラム委員会に会員の声を届ける役割を担ってくださることを願い、この企画をお届けしました。

ITCの一番の基本はクラブレベルであり、クラブの充実の為には、プログラムの充実は避けて通ることの出来ない最重要課題ともなっており、会員の声を取り入れたプログラムは、会員の意欲を育み、クラブ発展の為の不可欠の要件であると考えています。

会員からの称賛の声、改善への提言、それら双方を委員会でお受け取り頂き、良い点は決して失わない為に、改善に対しては方向付けの為に、その双方にお役立て頂きますことを心より願っています。

活力ある ITC に！ あなたが「広告塔」

第二副会長（PREM委員長） 小八木 利子

ITC 日本リージョンの会員は1999年の1950名をピークに減少し、今期は1336名、クラブ会員数平均16名のスタートとなりました。

今期は「新入会員の定着と継続会員の維持」と「新会員の獲得」に重きをおいて活動します。新入会員の定着と会員の維持については、他クラブ他カウンスル訪問を勧め、前年度に続きポイントカードを配布して、達成賞を設けます。今期より会則の修正により新入会員のメンタリングはプログラム・教育委員会の管轄になりましたが、PREM 委員会でも協力支援して参りたいと思います。

新会員の獲得については、会員がゲストを誘って一緒にクラブ例会、カウンスル会合に参加することを奨励し、達成賞に組み込みます。皆様がリクルートされた時を思い出し、ITC で得たものを広めてまいりましょう。この「ゲスト同伴ポイント」は2ポイントとし、合計5ポイントで達成とします。期間は2010年9月1日から2011年6月30日までです。

会員の皆様が何よりの「広告塔」です。「広告塔」である事に誇りを持って、豊かなコミュニケーションで互いを「育む」事がITCの活力に繋がると期待しております。皆様、どうぞよろしくご協力をお願い致します。

第29期 ITC 日本リージョン年次大会のご案内

～ もやい 舩をたしかめて ～

大会コーディネーター 杉谷 和代
コ・コーディネーター 南部 紀代美

開催日：2011年6月1日(水)～2日(木)

場 所：神戸ポートピアホテル

〒650-0046 神戸市中央区港島中町6丁目10-1

Tel. (078) 302-1111

コミュニケーションの形態が多様化している現代、新しい時代のニーズに応えるコミュニケーション技術とリーダーシップの向上を会員の皆様がこの一年「育む」ことから得られる知識の確認、そして友人との再会の場としてこの大会が役立ち、日本リージョンとの繋がりを密に感じる喜びを思い、大会テーマを～舩をたしかめて～と致しました。

皆様どうぞ国際色豊かな港町神戸のリージョン大会にお越し下さいますよう準備委員会一同心よりお待ちしております。

2011 ITC大会 “TURNING THE CORNER”

国際交流委員長 深澤 佳代子

ITC大会は2年に一度開催されますが、2011年はITC大会開催の年です。

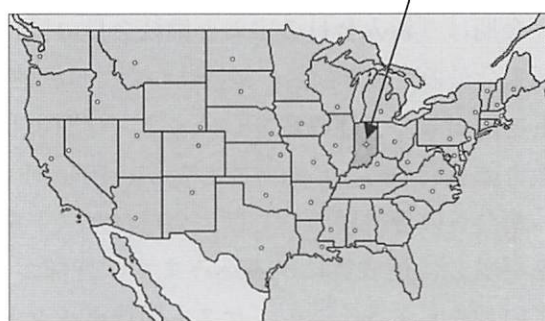
(インディアナポリス)

日 時：2011年7月23日(土)～27日(水)

場 所：米国インディアナ州

インディアナポリス

「マリオットインディアナポリスダウンタウンホテル」



インディアナポリスは米国インディアナ州中西部に位置し米国12番目の同州最大の都市です。最近では5年前2005年にメリーランド州ボルティモアでITC大会が開催されましたが再び米国での開催です。ITC大会への参加は世界中のITC会員と知り合いになれる良い機会です、世界に向けて大きく視野が開けます。

ITC大会については国際から発信される便りをリージョンメールで随時お知らせいたします。インディアナポリスでのITC大会、ご一緒に参加いたしましょう！

国際便りー教育部門

2009—2010年度 日本国内トレーナーの誕生のお知らせ

Fellow of ITC 泉 和子

Fellow of ITC 小菅あけみ

現代の ITC では、クラブやカウンスルでは会員の研修に、社会では会員獲得などに役立つように勉強するために、パワートークショートコースという教材を使用しています。この研修内容を ITC 内外において指導することが出来る資格を得た会員の名称を“Trainer”（トレーナー）と称しています。この資格はパワートーク ショートコースの講習を全て受講し終わり、“Train the Trainer”（トレインザ トレーナー）の審査で一定の基準を超えた方に国際から与えられます。2008—2009年度には7名のトレーナーの資格を得られた方々が誕生しておりますが、2009—2010年度には更に次の8名の方々が資格を取得されました。おめでとうございます！

葛谷美紀子	No.1 (名城)	大原 慶子	No.1 (岡崎)
海老原あかね	No.3 (しらさぎ)	小松利香子	No.3 (しらさぎ)
桑原美紀子	No.4 (ひろしま)	岩佐 圭子	No.8 (東京)
柴田 ひさ	No.8 (サンデー)	斉木ゆかり	No.8 (横浜) (敬称略カウンスル順)

今後、15名のトレーナーの方々の、クラブやカウンスルで又社会でのご活躍を期待します。

事務局通信

事務局長 堤 其美子

事務局が移転いたしました。

〒659-0093 芦屋市船戸町6-19 ハウゼ芦屋105号

TEL&Fax: 0797-26-7370 ◎電話の対応は火曜の10:00~16:00です。

メールアドレス: itc-japan@itejr.jp ◎変更なし、随時対応しています。

芦屋は大阪と神戸の中間に位置し、どちらからも交通至便なところです。新事務局はJR芦屋駅から徒歩3分、阪急芦屋川駅から徒歩7分のマンションの1室です。少人数のリージョン、カウンスルの役員会、委員会のご利用も可能です。申し込み用紙はウェブの事務局からダウンロードしてください。

日本リージョンウェブサイト(ホームページ)をご利用ください。

会員ページには、リージョンメール、FtB、各レベル会則、リージョン大会、カウンスル会合、委員会からのお知らせ、ITW、各種書式、ITC用語 etc. が掲載されています。

会員ページへの入り方

<http://www.itejr.jp/> でアクセス、または ITC Japan Region で検索してトップページに、**会員ログイン** をクリックして会員ページに入ります。

ユーザーID は4桁または5桁の ITC 会員番号 (わからない方は事務局へお問い合わせください)

パスワード は姓のローマ字小文字を入力してください。

寄付・遺贈

私達が寄付するお金が、何に使われるのかをわかっていただくために、FtB 2008年4月号に掲載されていた寄付・遺贈についての記事をあらためてここにご紹介いたします。

.....

以前は基金 (Endowment Fund) として知られていた寄付と遺贈委員会は三つの特定の機能を持っています。

1. It's for ITC は一般的な目的の基金であり、組織内における特別プロジェクトを運営するためのものです。
これには教育、訓練、マーケティング、Eメールを使えない終身会員との連絡、現在クラブの存在しない場所でのパワートーククラブの開始及び母国語が英語以外の会員のための世界大会での翻訳が含まれます。
2. 養子縁組オプションはポーランドやジンバブエのような母国の事情で会費の全部または一部を支払うことができない会員を援助するものです。
3. スポンサーシップは組織または企業の支援を求めるための手段を用意します。これにはジーニスクラブの補助も含まれます。支援を得るための10の秘訣 (テンティップス) は、組織の全てのレベルに対して使用できるすぐれた手段です。

私たちの組織に対する深い愛情と高い評価を示すなんと素敵な方法でしょう。

心に響く こ・と・ば

「人間の時間」

一人の人間がすると1時間かかるところを

二人ですると30分で終わる

一人がすると1か月かかるところを

30人ですると1日で終わる

人類が何千年かけてもまだ出来ないことを

みんなでやれば一日で終わるかもしれない

そう、平和なんて、一日あればできるはず

世界のクラブから

Silver Star Club • Northwest Region U.S.A.

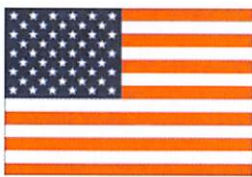
豊島 幸子 Malinowski

皆様こんにちは。

アメリカのノースウエストリージョンのシルバースタークラブ所属、豊島幸子マリノウスキーと申します。場所は西海岸、ワシントン州のバンクーバーという小都市の郊外の消防署で月二回日曜日の午後から2時間集まります。会員は現在6名というとても小さなクラブですが、メンバーは皆非常に向上心が高く、何事にも好奇心を持って取り組み、私にとっても大変励みになります。私は今期は財務を担当しております。毎回2時間のミーティングの流れはほぼ日本のITCで行われているスタイルと同じです。オープニング、ビジネス、今日のトピック、トレーニング又はワークショップ、クロージングです。

今日のトピックとトレーニングでは毎回全員即興のスピーチを行いその後全員で評価を行います。小さなクラブですが、その分、会の進行や内容は状況に応じてフレキシブルに行えることが良い所でしょうか。昨年から新会員を増やす為に、地元の大学やクリスマスバザーに宣伝に出掛けたりと皆で努力しておりますが、なかなか難しいところです。

2009年の関西訪問時及びアラスカクルーズでは多くの日本のITCのメンバーの方々と交流を深めることが出来私にとって大変意義深い年でした。日本のITCのフォーマルで且つ内容濃く構成されたミーティングの流れは当地でも見習わなければならない課題であると感じました。



米国旗



ワシントン州旗



前列一番左が筆者

またいつか日本のITCのメンバーの皆様とお会いできる事を楽しみにしております。
皆様の益々のご活躍を心よりお祈り申し上げます。

「学習」と「問題解決」

高濱 黄太

先日、29期役員の方々に「学習する組織とITC」というテーマで講演をさせていただきました。この内容を踏まえながら、3回にわたりお話をさせていただきたいと思います。ITCの「これから」を考える上で、何かのご参考していただければ幸いです。

～学習の2つの種類～

私たちはよく「学習」という言葉を使います。資格を取得するための勉強や、例えばスピーチ技術を学ぶのも学習です。一方、人間関係でうまく行ったり、行かなかったりすることから得た体験を学習と呼ぶこともあります。学習には大きく分けて2つの種類があるのです。

- ① 新しい技術や知識を得る学習
- ② 新しい認識・世界観を得る学習

この2つの学習には大きな違いがあります。①の学習では、学習に参加する人は、技術であれ知識であれ「何を学ぶことができるかがあらかじめわかっている」ので、あとはやるかやらないかです。ところが②の学習では「何を学ぶかどうかは、その人次第」です。同じ学習機会、同じ経験が、人によって全く異なる影響を与えるのです。この2つの学習はどちらも大切なのですが、変化の激しい現在、多くの企業や組織が問われているのは、「事実の中から新しい認識を得て、新しい行動を生み出す」②の学習なのです。

～問題解決とは何か～

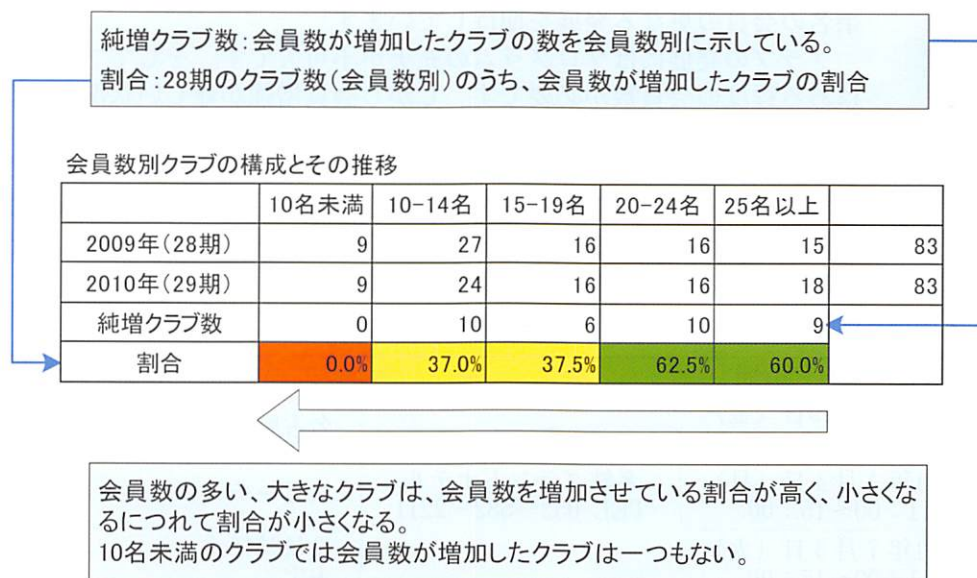
ITCでは「会員数の減少」が問題とされています。そこでITCの具体的な会員数の推移を見ながら、ITCの問題とその解決について考えてみたいと思います。28期のITCの継続会員数は1312名でした。一方、今期7月1日現在の会員数は1410名であり、総数で98名、28期に新設された眉山クラブの会員数26名を除いても72名の純増です。会員数の減少を問題とするならば、前期から今期の会員数の推移を見る限り、かなり状況は好転していることとなります。本当にそうでしょうか。事実をもう少し詳しく見てみましょう。

右ページの表に28期及び29期の会員数別のクラブの数をまとめました。表の上下に解説を加えていますが、会員数20名以上の大きなクラブで会員数増加の割合が高く、会員数が少なくなるにつれて、その割合が減少する傾向が見て取れます。この傾向が続くと、大きなクラブは大きくなり、小さなクラブは小さなままというクラブ間の偏りが大きくなることとなります。

問題の解決には、「問題とは何かを正確に把握し、その問題と向き合う」必要があります。事実の範囲から申し上げるならば、会員数の減少だけではなく、会員数の少ないクラブへの対応や支援を行い「偏り」の是正にも注意を払う必要があると感じます。小さなクラブは、そのままでは時間の経過とともにクラブ単位で消滅する可能性があります。「偏り」を是正することなく、会員数の増加に取り組んだ場合、短期的には会員数が増加しても長い目では減少しかねないのです。

問題の解決とは、ある問題を別の場所に移動することでも、現在の問題を未来に先送りすることでもありません。将来にわたり問題を発展的に解消することこそが問題の解決です。ITC に今求められるのは、問題を正確に把握し、問題を生み出している背景を認識し、新しい適切な行動を行うことではないでしょうか。

次回、過去からの事実の推移も把握しながら、ITC の課題をさらに確認してみましょう。



(筆者：第28期リージョン大会ワークショップ講師)

少人数クラブの運営と工夫

ぎふクラブ会長 山内 正子

我がクラブの現状は、全員が役員ということで、毎回緊張感をもって、例会を行っております。しかし、多人数の中での例会を行うとでは、緊張感はやはり薄れます。七年目を迎えていますが、入会者がいないという現実・・・会員の努力が足りないと感じております。この六年間五人のメンバーが毎回全員出席ということは、ITC 活動を愛し、さまざまなお役を経験し、会員全員がお互いに刺激を受けながら、コミュニケーションの大切さを学ぶ努力をしていることだと思います。

年十回の例会は、七回はクラブ例会、三回はカウンスル会合を例会と兼ねています。常任委員会は、会員全員が二つの委員会に属しています。ビジネスは、マニュアル通り着実にいきます。プログラムは全員で一年間のプログラムのテーマを決めます。各自が提案したプログラムは、リーダーを務め、責任を持ってプログラムを遂行します。又、全員がプログラムに参加しますが、皆しっかりと準備をして例会に参加します。スピーチコンテストは、毎年開催していません。その代わりに、毎回二分間又は三分間スピーチを行っています。

また他クラブの例会に積極的に参加することに務めています。カウンスル No.1 の皆様からの温かい励ましのお言葉に感謝しております。今後とも、ご指導の程、よろしく願いいたします。

カウンスル No.1

今期のテーマ ときめき探し



会長 黒柳美紀子

カウンスルNo.1は第38期を迎えました。多彩な12のクラブ、向上心旺盛な200余名の会員の更なる発展を期待しています。

クラブの発展にはプログラムの充実が不可欠です。そしてプログラムの充実にはある程度の会員数が必要です。しかし会員増強が難しい状況のなかで、マンネリに陥らず、いかに活性化できるかは、まさに会員の知恵と腕の見せ所。他クラブを訪問し合い、相互に刺激し合うことも重要な手立てです。思いがけないプログラムとの出会い、新たな仲間との出会いなど、ワクワクするような未知との遭遇がまだ残されているはず。知的好奇心を携えて他クラブへ「ときめき探し」に出かけることを、今期は最優先に奨励します。

カウンスル会合

	月日(曜日) 時間	会 場	プログラム(予定)
第1回	2010年11月19日(金) 11:00~15:00	名鉄グランドホテル TEL 052-582-2211	名古屋開府400年によせて
第2回	2011年4月4日(月) 11:00~15:00		スピーチコンテスト
第3回	2011年7月5日(火) 11:00~15:00		役員就任式 未定

所属クラブ 12クラブ

クラブ名 認証番号	正会員数 使用言語	テ ー マ	会 長 氏 名	曜日・時間 例 会 場
名古屋 273	25 日本語	のびやかに	土 居 陽 子	第2月曜日 13:00 名古屋観光ホテル
葵 2565	17 日本語	心を込めて あなたに伝えたい	古 澤 美代子	第4水曜日 10:00 ルブラ王山
錦 2669	28 日本語	分かちあい 高めあい	片 桐 寛 子	第2火曜日 10:30 名古屋観光ホテル
栄 3099	10 日本語	爽やかに 軽やかに そして たおやかに	落 合 友紀子	第3金曜日 13:00 ルブラ王山
名 城 3192	22 日本語	聴く	島 本 佐江子	第2金曜日 10:30 ルブラ王山
東 山 3323	21 日本語	時々の初心	森 尉 江	第3木曜日 13:00 ルブラ王山
浜 松 3379	10 日本語	学びをリズムで楽しもう	鈴 木 三枝子	第3月曜日 13:30 ホテルクラウンパレス浜松
飛驒高山 3454	24 日本語	みがかれてゆく 自分が好き	内 田 博 子	第2月曜日 13:30 ひだホテルプラザ3F
ぎ ぶ 3516	5 日本語	切磋琢磨	山 内 正 子	第1火曜日 10:30 岐阜少年少女合唱団会館
千 種 3530	10 英 語	New Harvest	奥 村 啓 子	第3土曜日 14:00 ニューコーポ千種橋809
刈 谷 3546	10 日本語	あんじょ 安舒	牧 野 典 子	第3火曜日 13:30 刈谷総合文化センター
岡 崎 3658	21 日本語	きらり そして しなやかに	大 原 慶 子	第2木曜日 13:00 岡崎ニューグランドホテル

カウンスル No.2

今期のテーマ 伝えること 伝わること



会長 伊賀 陽子

ITC とはコミュニケーション（伝達）技術の訓練の場。より良いコミュニケーションのためには、正しく伝えようとする側とそれを正しく聞こうとする側の双方が努力しなければなりません。そこで今期のテーマをコミュニケーションの本質である「伝えること 伝わること」としました。

カウンスル No.2 は日本画家上村淳之氏をお迎えして10月13日に30周年記念会合を開催いたします。新役員会や委員会が、テーマ「伝えること 伝わること」を意識しながら活動を行い、正しく伝達しあって「No.2らしい30周年」となるように心をこめて準備を進めてまいりました。No.2会員の協力と努力をととも頼もしくうれしく思います。

カウンスル会合

	月日(曜日) 時間	会 場	プログラム (予定)
第1回	2010年10月13日(水) 11:00~15:30	神戸ポートピアホテル TEL 078-302-1111	30周年記念会合 講演: 上村淳之氏
第2回	2011年4月5日(火) 11:00~15:00		スピーチコンテスト
第3回	2011年6月17日(金) 11:00~15:00		役員就任式 その他

所属クラブ 9クラブ

クラブ名 認証番号	正会員数 使用言語	テ ー マ	会 長 氏 名	曜日・時間 例 会 場
阪 神 1594	21 日・英	Heart! こころ、元気そして熱意!	高 橋 和 子	第1 金曜日 13:30 山村サロン
神 戸 2173	8 英 語	Balance between Life and Work	中 明 博 美	第2 土曜日 13:30 六甲道勤労市民センター
イースト神戸 2673	10 英 語	Get Inspired at EKC	今 井 京 子	第3 木曜日 10:30 東灘区民センター 8F
甲 南 3077	18 日本語	言葉力	伯 井 睦 子	第4 木曜日 10:00 芦屋市民センター
六 甲 3228	14 日本語	言葉も心も、お洒落に! "The word and the mind will dress up!"	横 山 末 子	第3 土曜日 14:00 神戸市医師会館
宝 塚 3360	11 (内賜暇会員1) 日本語	こころ 新たに	山 崎 眞 知	第2 火曜日 13:30 宝塚市立 男女共同参画センター
御 影 3464	13 日本語	無知の知	南 野 利 江	第2 火曜日 10:00 西宮市立夙川公民館
三 田 3534	13 日本語	ゆっくりと自然体で	梶 本 迪 子	第1 土曜日 13:00 三田市まちづくり 協働センター
愛 媛 3697	13 日本語	向き合う ~輝きのステージ~	大 城 久希子	第4 火曜日 13:30 コムズ

カウンスル No.3

今期のテーマ 温故知新 - forever



会長 江原 恭子

創設30周年を迎える節目の期にあたり、長きにわたって培われ伝えられて来たカウンスル No.3 の良きコミュニケーションを温め直し、また時代に即した新しい技術や方法も学びつつ次代へ繋いで行くことが出来ればとの願いを今期のテーマに籠めました。

多彩な所属10クラブの活動を支援し、他クラブ、他カウンスル相互のコミュニケーションを深め、反面会員減少も実情ですので新入会員が増えるように努力してまいります。第3回会合に於いて30周年記念会合を開催いたします。

カウンスル会合

	月日(曜日) 時間	会 場	プログラム(予定)
第1回	2010年10月29日(金) 11:00~15:00	神戸ポートピアホテル TEL 078-302-1111	講演:「生を紡ぐ-生涯発達論」 講師:服部祥子氏 精神科医
第2回	2011年3月30日(水) 11:00~15:00		スピーチコンテスト
第3回	2011年6月29日(水) 11:00~15:00		30周年記念会合 役員就任式

所属クラブ 10クラブ

クラブ名 認証番号	正会員数 使用言語	テ ー マ	会 長 氏 名	曜日・時間 例 会 場
関 西 2566	21 日本語	先達の足跡をたどり、 再発見、ITCの魅力を	長 縄 智恵子	第2水曜日 13:00 ウェスティンホテル大阪
芦 屋 2755	8 日本語	共に響き合い	松 尾 洋 子	第4水曜日 13:30 関西アーバン銀行・芦屋支店
西 宮 3160	15 日本語	そそぎ そそがれ	津 田 由 貴	第1火曜日 13:30 プレラ西宮
姫 路 3292	23 日本語	エンジョイ ITC	後 藤 英 子	第1水曜日 13:00 兵庫信用金庫本店 8階
尼 崎 3337	10 日本語	元気 やる気 根気	吉 江 育 子	第4火曜日 13:00 尼崎市立小田公民館
舞 子 3341	8 日本語	笑顔。新鮮。感謝。	末 包 敏 子	第2月曜日 13:30 垂水勤労市民センター
しらさぎ 3493	30 日本語	“温故楽新”古きをたずねて 新しきをかんでる	小 松 利香子	第3火曜日 13:00 イーグレひめじ
ポート神戸 3590	13 日本語	翔こう明日に向かって -友情のWAを育てよう	濱 田 澄 子	第2金曜日 13:00 ポートピアホテル
淡 路 3678	19 (重複1) 日本語	ときめき そして輝いて	伊 山 泉	第3木曜日 13:00 しづのおだまき館
クリスタル神戸 4002	24 (重複20) 英 語	Enjoy learning	山 田 昭 乃	第4金曜日 13:30 神戸青少年会館

カウンスル No.4

今期のテーマ 豊かな経験・確かな成長



会長 服部 英子

No.4 は23期を迎えます。前年度より1クラブ減少して11クラブ219名のスタートです。魅力があり満足度の高いカウンスルである為に必要なことはなんでしょう？交流しながら学ぶこと？魅力溢れる会員で埋め尽くされることでしょうか？コミュニケーション技術を学ぶことに重点を置き、会員相互の交流を促進し、意識を持って学ぶことを実践する。その過程で、沢山の勉強や努力をする事により豊かな経験と、更なるパワーアップした魅力溢れる会員となって、カウンスルの発展や活性化に繋がれば幸いです。この1年皆様とご一緒に魅力的な会員に成長できますよう努力を重ねて参りたいと思います。

カウンスル会合

	月日(曜日) 時間	会 場	プログラム(予定)
第1回	2010年11月30日(火) 11:00~16:00	ホテルグランヴィア岡山 TEL 086-224-7000	講演(江草安彦様) ワークショップ
第2回	2011年3月8日(火) 11:00~16:30	福山ニューキャッスルホテル TEL 084-922-2121	スピーチコンテスト 「癒しのセレナード」
第3回	2011年6月22日(水) 11:00~16:30	リーガロイヤルホテル広島 TEL 082-502-1121	役員就任式 CMT

所属クラブ 11クラブ

クラブ名 認証番号	正会員数 使用言語	テ ー マ	会 長 氏 名	曜日・時間 例 会 場
九州 2674	13 日本語	楽しく ITC	永 嶋 順 子	第3金曜日 10:30 ホテルニューツルタ
ひろしま 3171	28 日本語	「個々の成長」～一人ひとりの成長が、 クラブの充実と結束につながる～	小 谷 眞喜子	第3木曜日 13:15 広島アンデルセン
福 山 3327	22 日本語	「さわやかに」 新しい風を求めて	児 玉 晴 代	第3金曜日 13:30 福山ニューキャッスルホテル
岡 山 3331	31 日本語	ITC is One	島 村 忍	第2木曜日 13:00 ホテルオークラ岡山
安 芸 3406	21(重複5) 日本語	「春風秋霜(しゅんふうしゅうそう)」	神 田 洋 子	第2金曜日 13:30 広島アンデルセン
大 分 3417	12 日本語	豊かなコミュニケーション を求めて	豆 田 ハルミ	第3土曜日 14:00 アイネス
岡山あくら 3484	21 日本語	和 顔 愛 語 (わけんあいご)	榎 野 眞 理	第3水曜日 13:00 ホテルオークラ岡山
瀬戸内 3545	21 日本語	20期の瀬戸内 ～個性を磨き前を向いて～	石 川 典 子	第2金曜日 14:00 福山ニューキャッスルホテル
福 岡 3611	23 日本語	たゆまぬ成長	山 本 三保子	第4土曜日 13:30 タカクラホテル福岡
尾 道 3644	14 日本語	自信をもって ～学んで、 伝えて、仲間を増やそう～	中 西 貴 子	第3火曜日 13:30 尾道グリーンヒルホテル
ひがし広島 4013	18 日本語	個々の原石を磨く	有 馬 みどり	第4金曜日 13:30 東広島商工会議所会館

カウンスル No.5

今期のテーマ 心こめ 心つないで



会長 鎮守 康栄

会員が ITC 活動に取り組むひたむきな姿に刺激を受けて今期のテーマ「心こめ 心つないで」の前半が生まれました。個性もパワーも並々ならぬ No.5 会員たちが、緊密に、時にはさり気なく心をつないで、コーチをしたり、してもらったり、育みあって前進してゆくことを切に願ってテーマ後半としました。

昨年度は新クラブチャーターという慶事があり、会員数も260人台に達したものの、期末にはカウンスル全体で十余人が退会され、今期期首の会員実数は246人です。平凡な事ながら、クラブ内での人間関係へのきめ細かな配慮、外に向かっては身近な周辺への地道な広報活動を大切にして会員数維持、可能ならば増加を目指したいものです。

カウンスル会合

	月日(曜日) 時間	会 場	プログラム (予定)
第1回	2010年11月30日(火) 11:00~15:15	ホテル日航大阪32階 「ジェットストリーム」 TEL 06-6244-1111	講演・ワークショップ: ディベートは面白い!?
第2回	2011年3月30日(水) 11:00~15:15		スピーチコンテスト
第3回	2011年6月29日(水) 11:00~15:15		役員就任式 講演・ワークショップ

所属クラブ 13クラブ

クラブ名 認証番号	正会員数 使用言語	テ ー マ	会 長 氏 名	曜日・時間 例 会 場
大 阪 2754	27 日本語	前に向かって和やかに	王 久美子	第3月曜日 13:30 アークホテル
北大阪 3113	12(終身1) 日本語	高め合う	松 崎 智 子	第2火曜日 13:00 ウェスティンホテル大阪
豊 中 3264	9 日本語	Believe~ことばの止揚	平 井 典 子	第3水曜日 10:30 千里阪急ホテル
南大阪 3356	16(賜暇1) 日本語	発想の転換	代 田 有祐美	第4月曜日 13:30 ウェスティンホテル大阪
城 北 3359	20(重複・賜暇1) 日本語	ほほえみに 愛をこめて	中 井 弘 子	第2水曜日 13:30 守口ロイヤルパインズホテル
梅 田 3395	11(終身1) 英 語	Enjoy the Challenge!	中 島 みお子	第3火曜日 10:30 大阪市中央公会堂
千 里 3455	22 日本語	輪の心	谷 間 のり子	第3金曜日 14:00 千里阪急ホテル
帝塚山 3487	15 日本語	言葉づかいは心づかい	下 村 美佐子	第3木曜日 13:30 ホテルアウィーナ大阪
堺 東 3509	21(終身1) 日本語	全力でスローボールを投げよう	遠 藤 美与子	第1火曜日 13:30 ホテルサンルート関空
徳 島 3597	27 日本語	「無」~豊饒の庭~	森 淑 子	第3火曜日 13:30 阿波観光ホテル
阿 波 3657	29(賜暇1) 日本語	笑顔の輪	武 市 美代子	第2金曜日 13:30 阿波観光ホテル
紀 州 3698	11 日本語	和光同塵(わこうどうじん)	玉 置 生 子	第4木曜日 14:00 アバローム紀の国
眉 山 4023	29(重複3) 日本語	Discovery 魅力!	平 田 真 弓	第4水曜日 13:30 阿波観光ホテル

カウンスル No.6

今期のテーマ もっと笑顔で輝いて



会長 三井 武子

カウンスル No.6 第23期は、テーマを「もっと笑顔で輝いて」としました。コミュニケーションが取れない、人との関わりを築けない若者が増えています。そういう人たちに“人との関わり”ってこんなに素晴らしいんだということを教えてあげたいと思います。笑顔で声かけし、笑顔で助け合い、笑顔で人と交わりましょう。その事が自身の向上とクラブ・カウンスルの向上に繋がって行くものと信じています。やさしさと懐の深さ、そして泉のようにこんこんと知恵の湧くカウンスル No.6 でありたいと願い、努力していきたいと思っています。

カウンスル会合

	月日(曜日) 時間	会 場	プログラム(予定)
第1回	2010年11月16日(火) 11:00~15:00	奈良ロイヤルホテル TEL 0742-34-1131	ワークショップ「いま、求められるリーダーとは」 歴史に学ぶ
第2回	2011年4月5日(火) 11:00~15:00	京都タワーホテル TEL 075-361-3222	スピーチコンテスト
第3回	2011年6月21日(火) 11:00~15:00		役員就任式

所属クラブ 8クラブ

クラブ名 認証番号	正会員数 使用言語	テ ー マ	会 長 氏 名	曜日・時間 例 会 場
京 都 2824	26 日本語	再び-ENCORE-	福 田 麻由香	第3金曜日 13:30 京都タワーホテル
平 安 2914	16 日本語	一期一会	上 原 紀美子	第3木曜日 10:30 同志社新島会館
奈 良 3154	13 日本語	学びと実践	中 尾 光 子	第4水曜日 13:00 奈良ロイヤルホテル ※12月第3水曜日
北 摂 3394	10 英 語	Let's work together enjoyably and help each other learn!	乙 野 靖 子	第2木曜日 10:30 高槻市立生涯学習センター ※2月第3木曜日
サタデー 3423	10 日本語	一期一会 この出会いを大切に	中 林 多美子	第3土曜日 15:30 同志社新島会館 ※6月第2土曜日
琵琶湖 3528	14 日本語	…あるべき 未来を求めて	目 片 ミヨ子	第4金曜日 11:00 大津プリンスホテル ※12月第3金曜日
奈良若草 3666	7 日本語	心をあわせて	小 川 雅 子	第2水曜日 13:00 奈良ロイヤルホテル
金 沢 3690	9 日本語	ゆっくりと前向きに	善 田 千香子	第4火曜日 13:30 金沢ニューグランドホテル ※12月第3火曜日

カウンスル No.7

今期のテーマ 時代に即応して — Let's try Communication —



会長 井上 寿子

カウンスル No.7 は7クラブ全てが20年から30年の歴史を持ち、経験と実績を積み重ね、会員お一人お一人の個性あふれるカウンスルになってまいりました。新しい会員と ITC 歴20年以上の会員が、共に ITC で学ぶ今こそコミュニケーションを発揮できると思います。また、会員減少も大きな問題です。会員が自分の事として考え、会員維持と増強に繋がることをできる事から始めて行きたいと考えます。私達を取り巻くめまぐるしい環境の変化についてゆけないと言う前に「仲良くしよう」Let's try Communication と前向きな姿勢が自分を高め豊かに磨く事になります。いつも心に・・・Let's try Communication・・・

カウンスル会合

	月日(曜日)時間	会 場	プログラム(予定)
第1回	2010年11月2日(火) 11:00~15:15	ホテル一畑 松江 TEL 0852-22-0188	講演 吉野恭治氏 「子供たちはどうなる？」
第2回	2011年4月15日(金) 11:00~15:15	出雲ロイヤルホテル TEL 0853-23-7211	スピーチコンテスト
第3回	2011年6月29日(水) 11:00~15:15	米子全日空ホテル TEL 0859-36-1111	役員就任式 プレゼンテーション CMT

所属クラブ 7クラブ

クラブ名 認証番号	正会員数 使用言語	テ ー マ	会 長 氏 名	曜日・時間 例 会 場
鳥 取 2990	30 日本語	継続は力 ~ともに学ぶ~	田 中 英 子	第4金曜日 10:00 ホテルニューオータニ鳥取
米 子 3268	18 日本語	一人一人に輝きを ~Enjoy ITC~	勝 部 芳 子	第2水曜日 10:00 米子全日空ホテル
松 江 3358	19 日本語	楽しく学んで 脳力アップ	勝 部 真 理	第3木曜日 10:30 ホテル一畑
倉 吉 3400	31 日本語	協 調 -着実な一步を刻む-	野 口 美智枝	第2火曜日 10:00 倉吉シティホテル
米子マンデー 3436	19 日本語	愛と力 ~一つになって~	小 川 乃り子	第2月曜日 13:00 米子全日空ホテル
出 雲 3492	24 日本語	言葉を紡ぎ、心を紡ぐ	下 手 泰 子	第4月曜日 13:00 出雲ロイヤルホテル
とっとり砂丘 3551	16 日本語	Change -進化変貌-	日下部 恵 子	第3火曜日 10:00 ホテルニューオータニ鳥取

カウンスル No.8

今期のテーマ 「Extend POWERtalk to Our Community ; 地域社会への発信」



会長 小菅あけみ

前期20周年記念をお祝いし、今期は新たに PREM 活動に力を入れたいと思います。会費の大半を占めていた会場費を見直し、国立オリンピック青少年センターに会場を移しました。今期5人に増えたトレーナーと共に、クラブの外に向かっての PREM 活動に予算を増やしました。国際性とコミュニケーション訓練に基づく、自由な発想を大切に、チャンスを地域に広げます。周囲の CHANGE (変化) を眺めているだけでなく、自分自身も柔軟な発想ができ、相手をも受け入れるトレーニングに、みんなで励みたいと思います。

カウンスル会合

	月日(曜日) 時間	会 場	プログラム(予定)
第1回	2010年11月29日(月) 10:30~16:00	国立オリンピック記念 青少年センター TEL 03-3469-2525	ワークショップ (Training Weekend より再現)
第2回	2011年4月18日(月) 10:30~16:00		スピーチコンテスト

所属クラブ 12クラブ

クラブ名 認証番号	正会員数 使用言語	テ ー マ	会 長 氏 名	曜日・時間 例 会 場
東 京 2668	25 日本語	爽やかな交流	田 村 純 子	第3 火曜日 11:15~14:30 NHK青山荘
筑 波 3150	11 英 語	One for All, All for One	和 田 千 草	第2 火曜日 13:00~15:00 春日公民館
青 山 3151	8 日本語	自覚	今 井 千代子	第4 火曜日 13:30~15:30 東京ウィメンズプラザ
柏 3363	17 英 語	Lead to More Growth and Efficiency	小 寺 恵 子	第3 金曜日 10:00~12:00 柏市中央公民館
サンデー 3403	17 英 語	Enhance Our Communicative Competence	柴 田 ひ さ	第3 日曜日 13:30~15:30 柏市勤労会館
東 葛 3418	9 日本語	物来順応	根 岸 千 代	第2 水曜日 10:00~12:00 柏市勤労会館
蕪 崎 3529	7 日本語	発想の転換	広 島 伸 枝	第3 木曜日 19:00~21:00 蕪崎市民会館
彩 玉 3585	15 日本語	「耳を傾けよう」聞(聴)くは 効(利)くコミュニケーション	瀧 澤 孝 子	第3 水曜日 13:30~15:30 熊谷公民館
横 浜 3591	6 日本語	悠々として急げ	橋 爪 明 子	第2 木曜日 13:00~15:00 ワークピア横浜 3F
盛 岡 3622	14 日本語	明るく前向きな学び	森 恵 美 子	第2 木曜日 18:00~20:00 グランドホテルアネックス
アクア千葉 3662	11 日本語	Happy-SMILE	石 井 公 美	第2 火曜日 13:30~15:30 千葉市生涯学習センター
東京セントラル 3691	9(賜暇会員1) 英 語	Initiative 率先	富 山 真 也	第4 金曜日 10:30~12:30 KKRホテル東京

ITC 日本リージョン 第28期会計決算報告書

The 28th Japan Region Financial Statement 2009.8.1~2010.7.31

収入の部 Revenues

(単位: 円)

科 目 Subject	予算額 Budget	決算額 Actual	差異 Difference	備 考 Remarks
前期繰越金 Balance Brought Forward	4,088,002	4,088,002	0	
年会費 Dues	6,640,000	6,640,000	0	5,000円×1328名(内8月入会16名)
新入会員 New Members	250,000	288,344	△ 38,344	月割会費×69名+眉山クラブ26名
翻訳援助金 Subsidy for Translation Cost	180,000	85,415	94,585	ITC(国際)からの翻訳援助金
大会剰余金 Surplus of Conference	0	790,400	△ 790,400	
受取利息・雑収入 Interest & Miscellaneous Income	5,000	2,318	2,682	
合 計 Total	11,163,002	11,894,479	△ 731,477	

支出の部 Expenditures

科 目 Subject	予算額 Budget	決算額 Actual	差異 Difference	備 考 Remarks
会報印刷費・送料 Bulletin Printing & Postages	1,750,000	1,723,680	26,320	3回発行
事務局運営費 Office Operation Expenses	3,400,000	2,608,898	791,102	
交通費 Transportation				
選出役員 Officers	640,000	774,123	△ 134,123	役員会及び公務70%
任命役員 Appointed Officers	110,000	83,466	26,534	役員会及び公務70%
委員会補助 Committee Members Subsidy	1,000,000	867,435	132,565	委員長、委員共70%
役員活動費 Officers' Activity Expenses				
会 長 President	60,000	34,550	25,450	
次期会長 President-Elect	15,000	14,059	941	
第一副会長 1st Vice President	15,000	14,430	570	
第二副会長 2nd Vice President	15,000	9,700	5,300	
書 記 Secretary	25,000	22,589	2,411	
会 計 Treasurer	25,000	9,960	15,040	
CLO Communication Liaison Officer	5,000	3,000	2,000	
議会法規役員 Parliamentarian	10,000	9,122	878	
編 集 者 Editor	40,000	39,850	150	
役員会会場費 Meeting Room	50,000	26,890	23,110	
常任委員会活動費 Standing Committee Expenses				
資格認定 Accreditation	10,000	11,010	△ 1,010	
会計監査 Audit	3,000	1,385	1,615	
予算・財務 Budget & Finance	2,000	245	1,755	
会則・決議 Bylaws & Resolutions	15,000	15,105	△ 105	
大会準備 Conference Planning	1,000,000	0	1,000,000	全額戻し入れ
選 挙 Election	5,000	4,241	759	
国際交流 International Relations	5,000	0	5,000	
PREM PREM	130,000	113,130	16,870	含 増設チーム
指 名 Nominating	15,000	8,035	6,965	
プログラム・教育 Program & Education	60,000	58,881	1,119	ワークショップ・教育セッションコピー他
スピーチコンテスト Speech Contest	50,000	13,860	36,140	
特別委員会活動費 Special Committee Expenses				
通信書記 Corresponding Secretary	1,000	0	1,000	
派遣員資格確認 Credentials	5,000	1,540	3,460	
寄付・遺贈 Donations & Bequests	3,000	1,290	1,710	
組織運営研究 Study of Organization Management	5,000	700	4,300	
監 修 Editorial Supervision	15,000	15,000	0	
慶弔費 Greetings & Condolences	20,000	8,310	11,690	弔電 他
接 待 費 Hospitality	5,000	0	5,000	
役員就任式費 Installation of Officers	15,000	15,000	0	
役員研修費補助 Subsidy for Officer's Training Expenses	70,000	61,929	8,071	
CMT出席者補助 CMT Attendance subsidy	400,000	400,060	△ 60	出席者交通費補助、会場費他
世界大会出席者補助 ITC Cnf. Attend subsidy	0	0	0	
物品購入費 Purchase of Materials	10,000	5,680	4,320	
翻 訳 費 Translation Cost	180,000	89,415	90,585	マスターマニュアル第10章
雑 費 Miscellaneous Expenses	20,000	10,065	9,935	
小 計 Sub Total	9,204,000	7,076,633	2,127,367	
予 備 費 Reserve Fund	1,959,002	0	1,959,002	
リージョン基金繰入金 Money Transferred	0	500,000	△ 500,000	大会剰余金の一部を基金に繰入れ
次期繰越金 Balance Carried Forward	0	4,317,846	△ 4,317,846	
合 計 Total	11,163,002	11,894,479	△ 731,477	

2010年8月1日

第28期日本リージョン会計 津田由貴

2010年8月3日

監査の結果適切かつ正確であることを認めます。

ITC 第28期日本リージョン 会計監査委員長 田口 邦子

委員 長尾 妙子

委員 高尾 邦仁子



ITC 日本リージョン 第28回年次大会決算報告書

収入の部

(単位: 円)

科目	予算額	決算額	差異	備考
大会準備金	1,000,000	1,000,000	0	日本リージョン会計より
登録費	4,400,000	4,726,000	-326,000	会員@8,000×590名、ゲスト@2,000×3名
欠席協力金	1,600,000	1,600,000	0	@2,000×800名
食事費	5,675,000	6,918,300	-1,243,300	昼食 @2,700×426名(5/25) 5/26 @2,700×483名(昼食) @9,000×496名(晩餐会)
物品販売	300,000	350,093	-50,093	インナーバッグ、みみずくバッグ販売利益
助成金	0	500,000	-500,000	鳥取県より助成金
雑収入	0	5,152	-5,152	お祝い金、利子
収入の部合計	12,975,000	15,099,545	-2,124,545	

支出の部

科目	予算額	決算額	差異	備考
大会準備委員長	60,000	58,435	1,565	インクナー、ファイル代、コ・コーディネーター分含
大会会計	10,000	9,178	822	インク代、ファイル代
登録	10,000	2,000	8,000	コピー代等
宿泊	5,000	8,938	-3,938	カード用紙代、コピー代
食事	10,000	6,953	3,047	事務用品、インク代
会場備品	15,000	11,836	3,164	部屋表示看板代、名札等備品代
デコレーション	50,000	49,954	46	花代、フラワーオアシス代
名札・リボン・キット	100,000	62,148	37,852	カートリッジ代、リボン代
儀典	20,000	17,998	2,002	部屋代、インク・コピー代
VIP接待	10,000	9,660	340	委員会会場費等
ホスピタリティ	50,000	49,992	8	和菓子代、抹茶代
インフォメーション	3,000	2,921	79	カラーコピー代等
ページ	10,000	9,635	365	インク代、カラーパネル代
写真	70,000	69,000	1,000	アルバム、DVD、制作費等
広報	50,000	35,030	14,970	チラシ印刷代、インク代他
観光	10,000	27,198	-17,198	印刷代、プラカード代
受付	10,000	3,657	6,343	インク代、芳名帳
エンターテイメント	400,000	379,826	20,174	御礼、花束代、ピアノ調律代
物品販売	3,000	0	3,000	
プログラム印刷	700,000	676,860	23,140	大会冊子印刷代
スピーチコンテスト	250,000	198,783	51,217	審査員謝礼、交通費、宿泊、昼食代
ワークショップ	1,400,000	1,094,970	305,030	講師謝礼、交通費、宿泊、昼食代
VIP費用	200,000	181,563	18,437	宿泊代、食事代等
借室料	1,000,000	1,107,230	-107,230	大会会場費、会議室料
設備費	2,000,000	1,738,905	261,095	会場設営費、ネット配信料
食事費	5,675,000	6,404,049	-729,049	晩餐会費、お弁当代、移動バス代
交通費補助	350,000	280,796	69,204	交通費補助
雑費	84,000	65,430	18,570	振込手数料、引継資料送料、大会アルバム進呈分
予備費	420,000	246,200	173,800	大会パンフレット印刷代、みみずくバッグ製作費
支出の部合計	12,975,000	12,809,145	165,855	
剰余金	0	2,290,400	-2,290,400	
合計	12,975,000	15,099,545	-2,124,545	
剰余金				
大会準備金戻し入れ		1,000,000		リージョン本会計大会準備へ戻し入れ
リージョン基金繰り入れ		500,000		鳥取県からの助成金をリージョン基金へ繰り入れ
剰余金繰り入れ		790,400		リージョン本会計へ繰り入れ
剰余金合計		2,290,400		

2010年7月31日

第28回年次大会 大会会計

浜田一恵

住田実寧子

柴田久実子

西尾美智子

2010年8月3日

監査の結果適切かつ正確であることを認めます。

TTC 第28期 日本リージョン会計監査委員長

委員

委員

田口邦子

長尾妙子

高尾邦仁子



ITC 第28期日本リージョン事務局決算書

(2009年8月1日～2010年7月31日)

収入の部

(単位:円)

科 目	予算額	決算額	差異 (予算額-決算額)	備 考
事務局運営費	3,400,000	3,400,000	0	
使用料(事務所・PC・機)	1,000	0	1,000	
資料売上	2,400,000	2,901,300	△ 501,300	
雑収入	1,000	611	389	利息他
合計	5,802,000	6,301,911	△ 499,911	

支出の部

科 目	予算額	決算額	差異 (予算額-決算額)	備 考
事務局経費				
事務所家賃	1,440,000	1,436,400	3,600	共益費含む
人件費	1,030,000	1,014,000	16,000	
光熱費	80,000	51,956	28,044	
コンピュータ管理費	50,000	0	50,000	
レンタルサーバー費	40,000	37,800	2,200	
プロバイダー費	20,000	19,672	328	
電話料	70,000	51,924	18,076	インターネット回線料含む
設備・備品費	200,000	192,439	7,561	事務用品・事務用機器を含む
活動費				
事務局長	10,000	8,045	1,955	
コンピュータ部	7,000	5,000	2,000	
出版部	10,000	8,000	2,000	
資料部	7,000	5,000	2,000	
翻訳部	15,000	13,000	2,000	
経理部	7,000	5,000	2,000	
交通費	200,000	173,410	26,590	
資料印刷・仕入れ代	2,300,000	2,392,638	△ 92,638	
資料運搬費	100,000	74,585	25,415	カウンスル資料部員との往復運搬費他
通信費・送料	30,000	7,930	22,070	振込手数料を含む
雑費	30,000	14,010	15,990	
予備費	156,000	0	156,000	
支出合計	5,802,000	5,510,809	291,191	
剰余金	0	791,102	△ 791,102	
合計	5,802,000	6,301,911	△ 499,911	




2010年7月31日

日本リージョン 事務局長 酢谷道子
経理部長 海老原あかね

2010年8月3日

監査の結果適切かつ正確であることを認めます。

ITC 第28期 日本リージョン 会計監査委員 長
委員
委員

田口邦子 
長尾妙子 
高尾邦仁子 

ITC 日本リージョン 第28期会計財産目録

2010年7月31日

〔日本リージョン会計〕

ゆうちょ銀行

(単位：円)

科 目	金 額	
資産の部		
ゆうちょ預金	10,206,744	
預け金	791,102	リージョン事務所家賃他
合 計	10,997,846	
負債の部		
預り金	6,680,000	第29期年会費
正味財産	4,317,846	次期繰越金

〔日本リージョン基金〕

山陰合同銀行

(単位：円)

科 目	金 額	備 考
収入の部		
前期繰越金	6,821,621	(内 定期預金2,000,000円)
大会剰余金	500,000	大会剰余金の一部を繰入
鳥取県助成金	500,000	
利息	1,533	
合 計	7,823,154	

支出の部

科 目	金 額	備 考
ITWへの援助金	500,000	
送金手数料	840	
次期繰越金	7,322,314	
合 計	7,823,154	

〔事務局積立金〕

山陰合同銀行

(単位：円)

科 目	金 額	備 考
収入の部		
前期繰越金	1,100,428	
利息	195	
合 計	1,100,623	

支出の部

科 目	金 額	備 考
次期繰越金	1,100,623	
合 計	1,100,623	

【その他の資産】

科 目	金 額	備 考
電話加入権	5,000	事務局電話
資料棚卸資産	1,133,804	事務局扱い

2010年8月1日

第28期日本リージョン会計

津田由貴

2010年8月3日

監査の結果適切かつ正確であることを認めます

ITC 第28期 日本リージョン会計監査委員長 田口 邦子
 委員 長尾 妙子
 委員 高尾 邦仁子



ITC 日本リージョン 第29期会計予算書

The 29th Japan Region Budget 2010.8.1~2011.7.31

収入の部 Revenues

(単位：円)

科 目 Subject	予算額 Budget	備 考 Remarks
前期繰越金 Balance Brought Forward	4,317,846	
年会費 Dues	6,680,000	5,000円×1336名 (内8月入会7名)
新入会員 New Members	150,000	月割会費
受取利息・雑収入 Interest & Miscellaneous Income	5,000	
合 計 Total	11,152,846	

支出の部 Expenditures

科 目 Subject	予算額 Budget	備 考 Remarks
会報印刷費・送料 Bulletin Printing & Postages	1,750,000	3回発行
リージョン大会補助金 Region Conf. Subsidy	2,000,000	
事務局運営費 Office Operation Expenses	2,500,000	
交 通 費 Transportation		
選出役員 Officers	500,000	役員会及び公務100%
任命役員 Appointed Officers	50,000	役員会及び公務100%
委員会補助 Committee Members Subsidy	500,000	委員長、委員共70%
役員活動費 Officers' Activity Expenses		
会 長 President	70,000	
次期会長 President-Elect	20,000	
第一副会長 1st Vice President	20,000	
第二副会長 2nd Vice President	20,000	
書 記 Secretary	30,000	
会 計 Treasurer	25,000	含 送金手数料
C L O Communication Liaison Officer	5,000	
議会法規役員 Parliamentarian	15,000	
編 集 者 Editor	60,000	
役員会会場費 Meeting Room	20,000	
常任委員会活動費 Standing Committee Expenses		
資格認証 Accreditation	12,000	
会計監査 Audit	3,000	
予算・財務 Budget & Finance	2,000	
会則・決議 Bylaws & Resolutions	15,000	
大会準備 Conference Planning	300,000	
選 挙 Election	5,000	
国際交流 International Relations	10,000	
P R E M PREM	180,000	
指 名 Nominating	15,000	
プログラム・教育 Program & Education	80,000	
スピーチコンテスト Speech Contest	40,000	
特別委員会活動費 Special Committee Expenses		
通信書記 Corresponding Secretary	1,000	
派遣員資格確認 Credentials	5,000	
組織運営研究 Study of Organization Management	5,000	
監 修 Editorial Supervision	15,000	
30周年記念事業準備金 Fund for the 30th Anniversary	500,000	
慶 弔 費 Greetings & Condolences	20,000	慶弔に関する事務用品及び送料
接 待 費 Hospitality	5,000	
役員就任式費 Installation of Officers	15,000	
CMT経費 CMT Cost	200,000	
ITC大会出席者補助金 ITC Conf. Attend. Subsidy	160,000	スピーチコンテスト出場者など補助金
物品購入費 Purchase of Materials	10,000	
翻 訳 費 Translation Cost	100,000	
雑 費 Miscellaneous Expenses	20,000	
小 計 Sub Total	9,303,000	
予 備 費 Reserve Fund	1,849,846	
合 計 Total	11,152,846	

2010年8月30日

第29期 予算・財務委員会 伊藤容子 瓜生原穂子 津田由貴 小嶋友子

ITC 日本リージョン 第29期事務局予算書

(2010年8月1日～2011年7月31日)

収入の部

(単位:円)

科 目	予算額	備 考
事務局運営費	2,500,000	
使用料(事務所・コピー機)	10,000	
資料物品売上見込み	1,500,000	
雑収入	1,000	利息他
合計	4,011,000	

支出の部

科 目	予算額	備 考
事務局経費		
事務所家賃	768,000	管理費含む 64,000×12
火災保険料	15,000	2年分
人件費	800,000	
光熱費	80,000	
レンタルサーバー費	40,000	
プロバイダ費	20,000	
電話料	70,000	インターネット回線料を含む
設備・備品費	200,000	コンピューター関連、事務用品を含む
活動費		
事務局長	10,000	
コンピュータ部	7,000	
出版部	10,000	
資料部	7,000	
翻訳部	15,000	
経理部	7,000	
交通費	200,000	
資料印刷・仕入れ代	1,400,000	
資料運搬費	100,000	カウンスル会合への資料・物品の運搬費等
通信費・送料	30,000	振込手数料を含む
雑費	30,000	
予備費	202,000	
支出合計	4,011,000	
合計	4,011,000	

2010年8月30日

第29期 予算・財務委員会 伊藤容子 瓜生原稔子 津田由貴 小嶋友子

日本リージョン資料・物品目録

2010.8.—2011.7.

品番	品名	価格	品番	品名	価格
B1	資格認証課程	600	C89	議事法の基本	150
B7	儀典マニュアル	400	C90	見つけるためにファイルしましょう	200
B8	グリーソン議事法ダイジェスト	1,200	C91	対立を処理する	150
B11	役員就任式	200	C92	聞く技術を高める	200
B14	ITCマスターマニュアル	500	C93	討論を導き、コントロールすることを学ぶ	150
B20	プログラム作りのアイデア第2版	500	C94	質問-素晴らしい教育ツール	100
B21	Power Talk ITC (I・II)	1,000	C95	時が経つにつれて	150
B22	ワークショップの様式	100	C96	主張と攻撃	100
B26	役員及び委員長の任務	100	C97	現在にふさわしいくだけた文章	150
C3	議事運営手順ゲーム	100	C98	ユーモア：きらめきとスパイスを加えて	150
C10	PREM (プレミアム) プロジェクト その実行方法	完売	C99	側面から考える	100
C12	基礎を楽しくボイス・トレーニング (発声訓練)	100	C100	活路の見分け方 - 変化への挑戦	100
C13	上手な聴き方のワークショップ	100	C101	責任の共有 (リーダーシップの概念)	100
C26	議会法規役員の任務と責任	100	F1	手引き-CD 1.クラブ例会 2.会則改正の手順 (クラブレベル) 3.ワークショップ リーダー 4.ディベート-基本とバリエーション	100
C31	グループ討論をリードするための準備	100	F2	世界大会 (2005年) ワorkshop資料-CD	100
C43	機能的な役員会の運営方法	100	PT1	POWERtalk マスターマニュアル (1-10章) * 完売資料は事務局にて電子資料として保管しています。	2,550
C48	新入会員導入式	100		物 品	
C59	今日の話題のヒント	100	D3	ITC日本リージョン パンフレット	300
C63	予算-その方法	完売	D4	ITC日本リージョン 会員名簿	650
C67	基本的な評価訓練	100	D5	ITCロゴ入A4コピー用紙 (50枚)	200
C68	スピーカーを紹介する	100	D6	便箋A4サイズ (1冊50枚)	200
C80	創設者のメッセージ	100	D7	便箋B5サイズ (1冊50枚) イラスト	200
C81	総評のための手引	100	D8	メモ帳	200
C82	クラブ教育/プログラム計画	200	D10	定形 よこ型封筒 (1束10枚)	200
C83	救命ボートに乗り込め	200	D11	定形外 角2封筒 (1束10枚)	250
C84	スピーチ構成のワークショップ	100	D12	ストラップ付名札	700
C85	即興スピーチコンテスト	100	D13	ITCマーク会員ピン	600
C86	ジェスチャーの使い方のワークショップ	200			
C87	緊張を解きほぐすための/ウォーミングアップ	200			
C88	刺激に富んだ会話術	100			

品番	品名	価格
国際物品		
201	グリーソン議事法ダイジェスト(英語)	500
ITC90	表彰状	400
ITC155	クラブ 第二副会長ピン	800
ITC160	クラブ 派遣員ピン	800
ITC170	クラブ パーストオフィサーピン	800
ITC175	クラブ パーストプレジデントピン	800
ITC180	クラブ プレジデントピン	800
ITC185	クラブ 書記ピン	800
ITC190	クラブ 会計ピン	800
ITC195	クラブ 第一副会長ピン	800
ITC220	カウンスル 第二副会長ピン	800
ITC230	カウンスル パーストオフィサーピン	800
ITC235	カウンスル パーストプレジデントピン	800
ITC240	カウンスル プレジデントピン	800
ITC250	カウンスル 書記ピン	800
ITC255	カウンスル 会計ピン	800
ITC260	カウンスル 第一副会長ピン	800
ITC320	リージョン 第二副会長ピン	800
ITC330	リージョン パーストオフィサーピン	800
ITC335	リージョン パーストプレジデントピン	800
ITC340	リージョン プレジデントピン	800
ITC345	リージョン 次期会長ピン	800
ITC350	リージョン 書記ピン	800
ITC355	リージョン 会計ピン	800
ITC360	リージョン 第一副会長ピン	800
PT100	POWERtalk 会員ピン	600
PT380	POWERtalk クラブ スピーチコンテスト ウィナーピン	800
PT385	POWERtalk カウンスル スピーチコンテスト ウィナー ピン	800
PT390	POWERtalk リージョン スピーチコンテスト ウィナー ピン	800

資料・物品申込方法

申込先：ITC日本リージョン事務局

〒659-0093 芦屋市船戸町6-19 ハウゼ芦屋105

Tel & Fax 0797-26-7370

Eメール：itcjapan@itcjr.jp

<http://www.itcjr.jp>

●事務局には火曜日（10：00～16：00）

日高寿美子事務員がいます。

発送は火曜日のみです。

お申し込みは、出来るだけEメールで行って下さい。

問い合わせの電話は、事務員の在局時間内にお問い合わせいたします。

(注) 事務局棚卸期間 2011/7/20～2011/8/8

この間は資料・物品の出荷は出来ません。

記念会合と例会のご案内

カウンスルNo.2 30周年記念会合

日時：2010年10月13日(水) 11:00～15:30
場所：神戸ポートピアホテル 偕楽の間
プログラム：講演「美の発見と表現」
上村 淳之氏

カウンスルNo.3 30周年記念会合

日時：2011年6月29日(水) 11:00～15:00
場所：神戸ポートピアホテル

葵クラブ35周年記念例会

日時：2011年7月20日
場所：名古屋観光ホテル

東山クラブ25周年記念プログラム

日時：2010年11月11日、12日
場所：岐阜県中津川
「私たち25周年をお祝いして旅に出ます！」

千種クラブ20周年記念例会

日時：2011年7月16日(土)
場所：名古屋観光ホテル

三田クラブ20周年記念例会

日時：2010年11月13日(土)
場所：京都在住会員宅
「会員相互の親睦と交流を深めるプログラム」

関西クラブ35周年記念例会

日時：2011年4月13日(水) 11:00～15:30
場所：ウェスティンホテル大阪 4階
花梨の間
プログラム：講演 鷺見康夫(洋画家・具体美術協会会員)
ピアノ演奏 三宅弘子(ニューヨーク在住)

岡山クラブ25周年記念例会

日時：2011年4月14日(木)
場所：倉敷国際ホテル

堺東クラブ20周年記念例会

日時：2011年3月1日(火) 11:00～15:30
場所：ホテル日航大阪 4F 孔雀の間
プログラム：
①講演「ありがとう 浜村 淳です」
講師 浜村 淳氏
②「ものの始まり なんでも堺」

鳥取クラブ30周年記念例会

日時：2011年5月20日(金) 11:00～15:00
場所：ホテルニューオータニ鳥取 鶴の間(3F)
エンターテインメント：
《音の絵本》宮沢賢治著「よだかの星」

おめでとう
ございます！



ROSTER 変更と訂正 (役職など)

No.1	錦クラブ会長&CLO	片桐 寛子
No.3	芦屋クラブ書記	市川 道子
No.3	クリスタル神戸CLO	山田 昭乃
No.5	豊中クラブ例会時間	10:30~
No.5	帝塚山クラブ会長	片岡 陽子
No.5	帝塚山クラブカウンスルへの派遣員	宮尾久美子
No.7	カウンスルCLO	井上 寿子

編集後記

今、ITC が抱えている問題点の一部を外部の方から客観的に観て分析していただくこと企画、シリーズで掲載する予定です。

また世界における ITC はどんな雰囲気か、好奇心を膨らませてみました。皆さまのご意見をお待ちしております。

編集者：松本 敬(豊中)

スタッフ：大谷差智子(神戸)・鶴山紀子(甲南)・平井典子(豊中)

会長テーマ字：三橋山房 書

第28期編集よりの 訂正とお詫び

第28期リージョン会報第3号に、間違いがありましたので、訂正させていただくと同時にお詫び申し上げます。

11ページの下から9行目 …… Keiko Kato (Kyoto Club) → Keiko Kato (Konan Club)

ITC 日本リージョン会報 Vol.29/No.1
編集・発行：第29期 ITC 日本リージョン
印刷：上野タイプ印刷(株)



ITC Pledge

ITC 宣誓

We, as members of International Training in Communication, hereby pledge to improve our communication and leadership skills, in order to achieve greater understanding throughout the world.

我々インターナショナルトレーニング イン コミュニケーションのメンバーは、世界中の相互理解促進のために、コミュニケーション技術と指導力の向上に努めることをここに誓います。

2010-2011

ITC日本リージョン声明文

Mission Statement of Japan Region

ITC日本リージョンの使命は、ITCの目的とするコミュニケーション技術と組織運営の技術を習得する機会を会員に提供してリーダーシップをそなえた社会人を養成し社会に貢献することにある。

The mission of ITC Japan Region is to present the members opportunities for quality training in communication and leadership skills which are the purposes of International Training in Communication and benefit the society by providing mature individuals.